

# Inhaltsverzeichnis

**Einführung**..... 3

## Themen und Konzepte

Cristina Allemann-Ghionda  
**Diversität und Migration: Bezugspunkte für die Lehrerbildung** ..... 19

Ulla Gohl-Völker  
**Die Sprache der Dinge. (Ein-)Blicke in die Wohnsituation von Familien mit Migrationshintergrund** ..... 35

Hakan Turan  
**Muslimische Schüler: Verständigung und Voraussetzungen** ..... 51

Catherine Carré-Karlinger/Ewald Feyerer  
**LehrerInnenbildung in Österreich: Spurensuche in Bezug auf sprachliche und kulturelle Vielfalt** ..... 67

Victor Jovanovic/Karin Priem  
**Multikulturalität und Mehrsprachigkeit. Lehrerinnen- und Lehrerbildung in Luxemburg** ..... 83

Mara Fink  
**Die Rolle der interkulturellen Bildung an Südtirols Schulen** ..... 99

## Lerngelegenheiten

Elena Tregubova  
**Aufgabenstellungen in multikulturellen Klassengruppen: Erfahrungen mit einem praxisorientierten Lehr-Lern-Konzept im Studium** ..... 117

Uwe Böhm  
**Kultur - Religion – Schule: Interkulturelles Lernen in Kontexten** ..... 133

Helga Widmann

**Kulturelle Vielfalt in Schule und Unterricht: Lehrerbildung  
zwischen Bricolage und Maßwerk** ..... 147

Christine Schuppli/ Susann Müller Obrist

**Professionalität und pädagogisches Handeln in der multilingualen  
Schule: Ein Beispiel aus der Nordwestschweiz** ..... 163

## **Akteure und Fragen**

Elisabeth Rangosch-Schneck

**„... mit allen gleich umgehen!“: Diversität und  
die Sichtweisen (angehender) Lehrpersonen** ..... 175

Ulla Gohl-Völker/ Elisabeth Rangosch-Schneck/ Marie Revellio

**Migration und Lehrerausbildung? Ansichten von  
Lehramtsstudierenden: Ein Arbeitspapier** ..... 191

Margarethe Günther

**Unterrichten in einer Vorbereitungs-klasse: Ein Erfahrungsbericht** .. 199

Monika Mussak

**Interkulturelles Lernen (IKL) lehren: Hat das Konzept in der  
Lehrerbildung ausgedient? Anmerkungen aus einer Tiroler  
Perspektive** ..... 207

Margrit Kinsler

**Fremde Sprachwelten – fremde Lebenswelten? Kulturspezifisches  
vs. schichtspezifisches Denken, Sprechen und Handeln** ..... 221

## **Ausblick(e)**

Frank-Olaf Radtke

**Lehrerbildung und Migration: Bälle so werfen, dass man  
sie fangen kann** ..... 235

**Autorinnen und Autoren** ..... 247